

14.10.2020

A9-0165/1

Muudatusettepanek 1
Clare Daly, Mick Wallace
fraktsiooni GUE/NGL nimel

Raport

A9-0165/2020

Radosław Sikorski

Soovitus nõukogule ja komisjoni asepresidendile ning liidu välisasjade ja julgeolekupoliitika kõrgele esindajale alalise struktureeritud koostöö (PESCO) rakendamise ja juhtimise kohta (2020/2080(INI))

Ettepanek võtta vastu soovitus
Volitus 12 a (uus)

Ettepanek võtta vastu soovitus

Muudatusettepanek

– *võttes arvesse Euroopa
Kontrollikoja 2019. aasta septembri
ülevaadet nr 09/2019 Euroopa kaitse
kohta,*

Or. en

14.10.2020

A9-0165/2

Muudatusettepanek 2
Clare Daly, Mick Wallace
fraktsiooni GUE/NGL nimel

Raport

A9-0165/2020

Radosław Sikorski

Soovitus nõukogule ja komisjoni asepresidendile ning liidu välisasjade ja julgeolekupoliitika kõrgele esindajale alalise struktureeritud koostöö (PESCO) rakendamise ja juhtimise kohta (2020/2080(INI))

Ettepanek võtta vastu soovitus

Põhjendus A

Ettepanek võtta vastu soovitus

Muudatusettepanek

A. arvestades, et ELi lepingu artikli 42 lõike 2 kohaselt hõlmab ühine julgeoleku- ja kaitsepoliitika liidu ühise kaitsepoliitika järkjärgulist kujundamist, mis **viib ühiskaitseni, kui Euroopa Ülemkogu ühehäälselt niiviisi otsustab; arvestades, et PESCO on oluline samm selle eesmärgi saavutamise suunas;**

A. arvestades, et ELi lepingu artikli 42 lõike 2 kohaselt hõlmab ühine julgeoleku- ja kaitsepoliitika liidu ühise kaitsepoliitika järkjärgulist kujundamist, mis **võib viia ühiskaitseni, kuid ei eelda sellist ühist ELi kaitsepoliitikat;**

Or. en

14.10.2020

A9-0165/3

Muudatusettepanek 3
Clare Daly, Mick Wallace
fraktsiooni GUE/NGL nimel

Raport

A9-0165/2020

Radosław Sikorski

Soovitus nõukogule ja komisjoni asepresidendile ning liidu välisasjade ja julgeolekupoliitika kõrgele esindajale alalise struktureeritud koostöö (PESCO) rakendamise ja juhtimise kohta (2020/2080(INI))

Ettepanek võtta vastu soovitus
Põhjendus B a (uus)

Ettepanek võtta vastu soovitus

Muudatusettepanek

Ba. arvestades, et Euroopa Liidu lepingu artikli 41 lõikega 2 keelatakse ELi eelarve kasutamine sõjalisteks või kaitseoperatsioonideks;

Or. en

14.10.2020

A9-0165/4

Muudatusettepanek 4
Clare Daly, Mick Wallace
fraktsiooni GUE/NGL nimel

Raport

A9-0165/2020

Radosław Sikorski

Soovitus nõukogule ja komisjoni asepresidendile ning liidu välisasjade ja julgeolekupoliitika kõrgele esindajale alalise struktureeritud koostöö (PESCO) rakendamise ja juhtimise kohta (2020/2080(INI))

Ettepanek võtta vastu soovitus
Põhjendus B b (uus)

Ettepanek võtta vastu soovitus

Muudatusettepanek

Bb. arvestades, et PESCO on vastuolus riigi neutraliteedipoliitikaga, näiteks Iirimaa puhul;

Or. en

14.10.2020

A9-0165/5

Muudatusettepanek 5
Clare Daly, Mick Wallace
fraktsiooni GUE/NGL nimel

Raport

A9-0165/2020

Radosław Sikorski

Soovitus nõukogule ja komisjoni asepresidendile ning liidu välisasjade ja julgeolekupoliitika kõrgele esindajale alalise struktureeritud koostöö (PESCO) rakendamise ja juhtimise kohta (2020/2080(INI))

Ettepanek võtta vastu soovitus

Põhjendus C

Ettepanek võtta vastu soovitus

Muudatusettepanek

C. arvestades, et ELi lepingu artikliga 42 loodud alalist struktureeritud koostööd käsitleva protokoll (nr 10) artikli 1 punkti a kohaselt on üks PESCO eesmärke see, et liikmesriigid arendavad intensiivsemalt oma kaitsevõimet, arendades oma riiklikku panust ja vajaduse korral osalemist riikidevahelistes relvajõududes, Euroopa peamistes varustusprogrammides ning Euroopa Kaitseagentuuri tegevuses;

C. arvestades, et ELi lepingu artikliga 42 loodud alalist struktureeritud koostööd käsitleva protokoll (nr 10) artikli 1 punkti a kohaselt on üks PESCO eesmärke see, et liikmesriigid arendavad intensiivsemalt oma kaitsevõimet, arendades oma riiklikku panust ja vajaduse korral osalemist riikidevahelistes relvajõududes, Euroopa peamistes varustusprogrammides ning Euroopa Kaitseagentuuri tegevuses; ***arvestades, et need sõjalised eesmärgid on väga problemaatilised ja neile tuleb vastu seista;***

Or. en

14.10.2020

A9-0165/6

Muudatusettepanek 6
Clare Daly, Mick Wallace
fraktsiooni GUE/NGL nimel

Raport

A9-0165/2020

Radosław Sikorski

Soovitus nõukogule ja komisjoni asepresidendile ning liidu välisasjade ja julgeolekupoliitika kõrgele esindajale alalise struktureeritud koostöö (PESCO) rakendamise ja juhtimise kohta (2020/2080(INI))

Ettepanek võtta vastu soovitus
Põhjendus D

Ettepanek võtta vastu soovitus

Muudatusettepanek

D. arvestades, et protokoll nr 10 artikli 1 punktis b on sätestatud, et liikmesriik peab „olema võimeline hiljemalt 2010. aastaks tagama kavandatud missioonideks kas iseseisvalt või osana riikidevahelistest relvajõudude rühmadest eriülesandega lahinguüksusi, mis on taktikalisel tasandil tugielementidega, kaasa arvatud transport ja logistika, lahinguformeeringutena korraldatud, ning mis on võimelised Euroopa Liidu lepingu artiklis 43 osutatud ülesandeid täitma 5 kuni 30 päeva jooksul eelkõige Ühinenud Rahvaste Organisatsiooni taotluste korral, ning mida saab lahinguvalmis hoida esialgse 30-päevase perioodi vältel, mida saab pikendada vähemalt 120 päevani“; **arvestades, et artikli 1 punkti b tuleb muuta, et see vastaks nõuetekohaselt järjest keerulisemale geopoliitilisele keskkonnale**; arvestades, et liikmesriigid on selle eesmärgi saavutamisest endiselt kaugel;

D. arvestades, et protokoll nr 10 artikli 1 punktis b on sätestatud, et liikmesriik peab „olema võimeline hiljemalt 2010. aastaks tagama kavandatud missioonideks kas iseseisvalt või osana riikidevahelistest relvajõudude rühmadest eriülesandega lahinguüksusi, mis on taktikalisel tasandil tugielementidega, kaasa arvatud transport ja logistika, lahinguformeeringutena korraldatud, ning mis on võimelised Euroopa Liidu lepingu artiklis 43 osutatud ülesandeid täitma 5 kuni 30 päeva jooksul eelkõige Ühinenud Rahvaste Organisatsiooni taotluste korral, ning mida saab lahinguvalmis hoida esialgse 30-päevase perioodi vältel, mida saab pikendada vähemalt 120 päevani“; arvestades, et liikmesriigid on selle eesmärgi saavutamisest endiselt kaugel; **arvestades, et see näitab paljude liikmesriikide vähest entusiasmi ELi lahingugruppide projekti suhtes**;

Or. en

14.10.2020

A9-0165/7

Muudatusettepanek 7
Clare Daly, Mick Wallace
fraktsiooni GUE/NGL nimel

Raport

A9-0165/2020

Radosław Sikorski

Soovitus nõukogule ja komisjoni asepresidendile ning liidu välisasjade ja julgeolekupoliitika kõrgele esindajale alalise struktureeritud koostöö (PESCO) rakendamise ja juhtimise kohta (2020/2080(INI))

Ettepanek võtta vastu soovitus

Põhjendus E

Ettepanek võtta vastu soovitus

Muudatusettepanek

E. arvestades, et ELi **ühise kaitsestrateegia loomine on mitmete ja üha suurenevate ohtude kontekstis vajalikum kui kunagi varem;**

E. arvestades, et **suurimate** ELi **ähvardavate ohtudega, nagu kliimamuutused, ei saa sõjaliselt tegeleda; arvestades, et järjepidev keskendumine ELi kaitsevõime suurendamisele juhib tähelepanu kõrvale bloki ees seisvatelt tegelikelt probleemidelt ja õõnestab nende lahendamiseks tehtavate tegelike pingutuste potentsiaali;**

Or. en

14.10.2020

A9-0165/8

Muudatusettepanek 8
Clare Daly, Mick Wallace
fraktsiooni GUE/NGL nimel

Raport

A9-0165/2020

Radosław Sikorski

Soovitus nõukogule ja komisjoni asepresidendile ning liidu välisasjade ja julgeolekupoliitika kõrgele esindajale alalise struktureeritud koostöö (PESCO) rakendamise ja juhtimise kohta (2020/2080(INI))

Ettepanek võtta vastu soovitus
Põhjendus G

Ettepanek võtta vastu soovitus

Muudatusettepanek

G. arvestades, et PESCO peamised osalejad on osalevad liikmesriigid, **kes annavad liidu käsutusse võimed ühise julgeoleku- ja kaitsepoliitika rakendamiseks (ELi lepingu artikli 42 lõige 1 ja artikli 42 lõige 3) ning kasutavad neid ELi operatsioonidel ja missioonidel, kui nõukogu usaldab neile liidu raames teatava ülesande täitmise (ELi lepingu artikli 42 lõiked 1, 4 ja 5, artikkel 43 ja artikkel 44), ning arendavad muu hulgas, kui see on asjakohane, Euroopa Kaitseagentuuri raames oma kaitsevõimet (ELi lepingu artikli 42 lõige 3 ja artikkel 45);**

G. arvestades, et PESCO peamised osalejad on osalevad liikmesriigid; **arvestades, et igal liikmesriigil on oma nägemus sellest, mis on tema jaoks peamised probleemid, riskid ja ohud; arvestades, et arusaamal, et liit seisab silmitsi ühiste kaitseohtudega, mis nõuavad sõjalist reageerimist, ei ole tegelikkuses mingit alust;**

Or. en

14.10.2020

A9-0165/9

Muudatusettepanek 9
Clare Daly, Mick Wallace
fraktsiooni GUE/NGL nimel

Raport

A9-0165/2020

Radosław Sikorski

Soovitus nõukogule ja komisjoni asepresidendile ning liidu välisasjade ja julgeolekupoliitika kõrgele esindajale alalise struktureeritud koostöö (PESCO) rakendamise ja juhtimise kohta (2020/2080(INI))

Ettepanek võtta vastu soovitus
Põhjendus H

Ettepanek võtta vastu soovitus

Muudatusettepanek

H. arvestades, et PESCO pikaajaline eesmärk on pakkuda liidule operatiivset tegutsemisvõimet, kasutades sõjalisi vahendeid, mida täiendavad tsiviilvahendid, et luua liikmesriikidele kättesaadav sidus kõiki aspekte hõlmav ühtne väekogum ühise julgeoleku- ja kaitsepoliitika sõjaliste operatsioonide tarbeks; arvestades, et ***PESCO peaks tugevdama ELi võimet tegutseda rahvusvahelise julgeoleku tagajana, et aidata tulemuslikult ja usaldusväärselt kaasa rahvusvahelise, piirkondliku ja Euroopa julgeoleku tagamisele, hoides samal ajal ära ka ebakindluse levimist, ja suurendama koostegutsemisvõimet, et kaitsta ELi kodanikke ja maksimeerida hangete dubleerimise, ülevõimsuse ja kooskõlastamatuse vähendamise kaudu kaitsekulutuste tõhusust;***

H. arvestades, et PESCO pikaajaline eesmärk on pakkuda liidule operatiivset tegutsemisvõimet, kasutades sõjalisi vahendeid, mida täiendavad tsiviilvahendid, et luua liikmesriikidele kättesaadav sidus kõiki aspekte hõlmav ühtne väekogum ühise julgeoleku- ja kaitsepoliitika sõjaliste operatsioonide tarbeks; arvestades, et ***selline pikaajaline visioon annab märku Euroopa Liidu jaoks äärmiselt murettekitavast kursimuutusest ning toob selle rakendamise korral kaasa suurema ülemaailmse ebastabiilsuse ja ebakindluse;***

Or. en

14.10.2020

A9-0165/10

Muudatusettepanek 10
Clare Daly, Mick Wallace
fraktsiooni GUE/NGL nimel

Raport

A9-0165/2020

Radosław Sikorski

Soovitus nõukogule ja komisjoni asepresidendile ning liidu välisasjade ja julgeolekupoliitika kõrgele esindajale alalise struktureeritud koostöö (PESCO) rakendamise ja juhtimise kohta (2020/2080(INI))

Ettepanek võtta vastu soovitus
Põhjendus H a (uus)

Ettepanek võtta vastu soovitus

Muudatusettepanek

Ha. arvestades, et Euroopa Kaitsefond loob julgeoleku- ja kaitsealase riistvara pakkumise ja nõudluse vahel isetoimiva ja pideva ahela, mida rahastatakse avalikest vahenditest; arvestades, et sellega luuakse Euroopa alaline sõjamajandus ja kinnistunud sõjalis-tööstuslik kompleks;

Or. en